ЩО З ВАС ЗА РОБІТНИК

Коли не підпиразте своэі робітничоі часописі! Коли Підпиразте часописі капіталістичні, а своэі робітничоі часописі не читазте і не ширите!

ЗАТЯМІСЬ СОБІ ДОБРЕ

Що часопись "Гайдамаки" з одиною укр. робітничою часописию в Зл. Державах, що ширить між укр. робітництвом соціялізм, осьвідомлюэ робітницво, боронить його інтереси і ширить поступ.

ВІД НОВОГО 1914 РОКУ

часопись "Гайдамаки" буде виходити що-тижня. Шліть же зараз передплату: 1 дол. 50 ц. на рік, 75 ц. на півроку. на сю адессу:

"Haydamaka"
639 E. 11th Street, New York, N. Y.

"НОВЫЙ МІР."

Единственная Русская Рабочая Соціалистическая Газета в Америкѣ.
издаваемая рабочим Т-вом новий Мір.
Подпісная цѣна:

В Соед. Штатах.	Для Канады и Заграницы.
На год .... 1 дол.	На год .... 1 дол. 50 ц.
На 6 м. .... 60 ц.	На 6 м. .... 85 ц.
На 3 м. .... 35 ц.	На 3 м. .... 45 ц.

Подпіска принимается во всякое время.

КАЛЕНДАРЬ-ЕЖЕГОДНИК на 1914 год.

Вышла из печати справочная книга на русском языкѣ для иммигрантов. Много свѣдeній о Америкѣ и Канадѣ. Масса картинок. Выписывайте сейчас же. Цѣна 30 ц. с пересил.

Деньги на "Нов. Мір" и "Ежегодник" присылайте "моней-ордером" по адрессу:

"Novy Mir" 140 E. 4th Street, New York, N. Y.

Кінь, що э показаний повище э "Злота Слава," власність Д. Г. Паррелля з Портланд, Орігон, і котрий був визнаний чампіоном на кінській виставі у Ванкувері в 1913. Сей кінь буде одним з компитрів на Семій Кінській Ванкуверськіи Виставі, що пічнеть ся 27 Квітня, а скінчить ся 2 Мая. Запис коней кінчить ся 11 Квітня.

Читайте "Ранок"!
"РАНОК."

э релігійно-народна часопись в Канаді, що наклинуэ нарід до Эвангелія і демократичного усрою церкви. Читайте і довідаэтесь, яка віра э правдива.

Виходить що-тижня в середу і коштуэ 1 дол. 50 ц. на рік. Хто присилаэ перідплату цілу, дістаэ премію книжок на 50ц., які самий собі вибере. Адрес:

"Ranok"
Box 3596, Winnipeg, Manitoba

AGRICULTURAL SETTLEMENTS ASSOCIATION, LIMITED

Vancouver, B. C.

Русини! купуйте землю в теплій і богатій Британській Колюмбії.

Ми маэмо ріжного рода землі, починаючи від готових оброблених фармів і кінчаючи лісовою землею з деревом добрим для будови і всілякого виробу. Ціни теж ріжні: від 40 дол. до 1.000 дол. за акер.

Наші землі суть в долинах: Фрейзер-рівор, Лилует, Чилкатон, на Фрейзер-лейк, на Оканаган-лейк, у Белла Кула і коло Гейзельтон.

Наша спеціяльність осажувати поселенців кольоніями. Ми маэмо німецкі, шведські і англійські кольонії, і для Русинів ми маэмо тисячі акрів першоі кляси землі. Хто в нас купуэ землю, тому ми помагаэмо, як потребуэ, будуватись, набути машинерію і худобу.

Відомо на цілу Канаду, що в долині ріки Фрейзер-рівер суть найращі і найбогатіщі землі в сьвіті. Уже 70 миль на схід від Ванкуверу акор тоі земли коштуэ $1.000, але ми маэмо для вас

НАГОДУ І В ДОЛИНІ ФРЕЙЗЕЗЕР-РІВЕРУ:

(1.) Готова фарма, 160 акрів, добра земля, частина оффенцована, недалеко від колії і малого міста. 35 акрів управлених, 6 акрів вичищені, 1½ під садом і лісом, дім на 8 кімнат, добрі будинки. Ціна $135 за акор, $10.000 готівки, решта на 5 літ на виплат з 7%.

(2.) 50 акрів доброго грунту, частина оффенцована, близько стації і місточка. 2 акра оброблених, 6 акрів очищених, решта добрий ліс. Дім на 3 кімнати. Ціна 105 дол. акер. 1.500 дол. готівкою, а решти на 5 літ на сплату.

(3.) 70 акрів близько стації і місточка. 20 акрів оброблених, з чого 1½ від овочевим садом, а 18 акрів дренованоі долини, 30 акрів вичищено, решта добрий ліс. Дім на 9 кімнат і багато будинків, але в занепаді. Ціна 130 дол. за акор, 2.000 дол. готівки, а решта на 6 літ на сплату 7%.

(4.) 40 акрів, 1 година їзди від Ню-Вестминстра. Старий ліс, добрий грунт. 70 дол. за акер, 7.000 дол. готівки, 5.000 дол. по 9 місяцях, і перебрати довг $16.000.

(5.) 10 акрів, старший ліс, при губеманській дорозі, коло стації і місточка, добрий грунт. Ціна 700 дол. 250 готівки, решту 150 дол. кожді 9 місяців.

(6.) 30. акрів 3 милі від міста і стації, 6 акрів управлених, 40 плідних дерев, 24 акрів явору і червоноі сосни, малий дім на 3 кімнати, курники, потічок з доброю водою. Ціна 120 дол. за акор, $700 готівки, решта на 3 рока.

Окрім сего маэмо тисячі акрів таньшоі і дорожчоі землі. Пишіть до нас, а будете задоволені.

AGRICULTURAL SETTLEMENTS ASS'N, LTD.
621 Pender St. Vancouver, B. C.

J. Whitworth, 1748 Broadway E. Phone: Fair. 1468L. — Vancouver: Phone. High. 149. Victoria: Phone 5219-R-2. — D. Stewart, 1022 Bank St. Victoria, B. C.

WHITWORTH & STEWART

Фабриканти

Памятників, пканиць, углових каменів, і т. д. обчисляэмо тутешний і заграничний будівляні роботи. граніт і мармур.

Доставляэмо до всіх частий Канади
Наші офіси і робітні:
Cor. Harris & Raymour Sts. .... Vancouver, B. C.
Cor. Richmond Ave. & Lonsdale Rd. .... Victoria, B. C.
Наші представителі до вашоі услуги кождого часу.

КАДИЛО

The Canadian-Ruthenian Humoristic Gazette

Рік II. Ч. 15. 15 Квітня. VANCOUVER, B. C., APRIL 15, 1914. NO. 15, VOL. II.

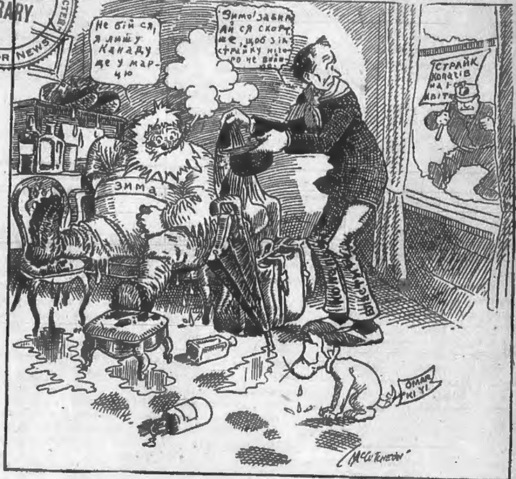
EDITORIAL LIBRARY
РЕДАКЦІЙНА БІБЛІОТЕКА УКР. РОБ. ВІСТЕЙ
UKR. LABOR NEWS

ДЛЯ НАС.

Для нас тяжка праця,
Не їда, а голд,
Подерта одежа,
Грязоти та холод.
Для нас вмісто грошей
Мозіль на долони,
Горб на плечах виріс,
Аж голову клоне
Для нас кримінали,
Кулі і багнети,
Все за нашуі гроші,
Силою з нас здерті,
Щоб нас катувати.
Для нас бог і дітько,
Щоб ся їіх бояти.
Для нас і попи ті,
Щоб їіх годувати;
Для нас і молитва,
Щоб вічнось молити,
Щоб рано і в вечір
Мож себе дурити.
І земля вся наша
Щоб ю обробляти,
А плоди з землиці
Мусим купувати.
Все на сьвіті наше.
А нічо не маэм,
Щей за тую нужду
Бога величаэм;
І небо на хмарах
Для нас зготували,
Що то брехня чтста
Вже многі спізнали.
Гоніть попа, люде,
Церкву обминайте,
На воздушне небо
Надіі не майте.
Хай йдуть працювати
Попи із панами,
Тоді буде небо
На земкі між нами.

Тригук.

ЮНІЙНА "МУРІСТЬ".



Американські юнії завжди роблять тоді страйки, коли капіталістам і так робітників не треба. Приміром копачі вугля починають страйк весною, коли майже спиняэть ся торговля вуглем. Після сеі "мудрости" робітникам польовим треба починати страйк по живах!

Непотребуэ куфра.

— Слухайте, чоловіче! Купіть си куфер, — кричить склепар до переходячого.
— "Нащо мені куфер?"
— Зложете своэ убранэ. —
— "Зложити своэ убранэ в куфер, а самому ходити голому? Ні, не куплю!" обурив ся переходячий.

Недофіс.

Яка ріжниця межи паперовим доляром, а срібним кводром? Сімдесять центів.

Що робить крику більше як одна свиня, в карнику? Дві свині.

Що маэ кітка, чого иньші звірята мати не можуть? Котята.

Коли Адам прийшов на сьвіт? Перед Эвою.

Чому Адам кусав яблуко, котре дала му эва? Бо не мав ножа вкроіти.

На чім більше ніг зимою, ніж літом? На леду.

Чому перший день Адамови був найдовший? Бо не було Эви.

За чим вечером дивить ся дівчина, а не хоче бачити? За дірою в панчосі.

Що э найсамотніше на сьвіті? Слупи, що означують милі, бо їіх двох прикупі ніде не побачиш.

Що перше поклав Адам у раю на землю? Ноги.

Котрий місяць фальшивий для Жидив у англійщині? "Джю-лай," що значить: Жидівська брехня.

Що іде з Брендону до Віннипегу, не рухаючись? Дорога.

Чого мельник носить білу шапку? Щоб накрив голову.

Що гарне, а фальшиве? Дівчина, колі напудруэть ся.

Недоріс.

Учитель: Тепер хто мені скаже, що таке політична економія?

Ученик: Політична економія, се значить зібрати як найбільше голосів за малі гроші на цигари та виску.

Недоріс.

Жид і годинник.

— Яка ріжниця між жидом, а годинником?
— Ріжниця та, що годинник даэ ся накрутити кождому, Жид знов крутить кождою.

КАДИЛО

РІК І. ЧИСЛО 8. 15 ЧЕРВНЯ 1916 WINNIPEG, MAN. JUNE 15, 1916 No. 8. VOL. I.

Дума про „делеґата“.

Гей не дивуйтесь, добрії люди,
Що у Ню-Йорку ся стало,
Що Украінці геть з поміж себе
Вже Демидчука нагнали.

Він гандлювати хтів Украінов,
Хтів Австріякам спродати,
Аби в Вільгельма хрест си залізний
За свою працю дістати.

Аби не стати масом гарматним,
(Як ся війна розпочала)
Став він гадати, як би від войни
Дати геть з Австрії драла.

Тож він до штабу військового пише,
Аби му дали справунок,
Щоб Украінцям, що в Америці,
Мав він зробити вербунок.

Хитрий „Хахол“ одурив Австріяка,
Геть до Ню-Йорку з'явив ся,
Радий що тіло привіз із душею,
Що у траншеях не бив ся.

Та в Америці якось тра жити,
Тай і домів повернути, —
Став тоді Семцьо си міркувати,
Як можна дощ ся звихнути.

Склав він геть з себе ранґу військову,
А „делеґатом“ назвав ся,
Геть від Василька та Костя аж з Відня
Повноміцництва діждав ся.

Сойми скликає, фонди збирає,
Русь-Україну спасає,
А по тихенько до Австріяка,
До консуляту вчащає.

І подає там рапорти до Відня,
Що Украінці здуріли:
Геть в Америці, на Австріяка
Вневіл Вкраіни зложили;

Що страйкувати будуть в фабриках,
А там і Канаду звоюють,
Хоч з Украінов не знати що буде,
Але Габсбурґів вратують.

„Та як Вкраіні державою бути,
То Украіні служити!“
Те зрозуміли Вкраінці у Стейтах
Й стали Австрійців гонити.

І Демидчук геть збрати ся мусить,
А з ним і усі Австролюби!
В ґору вкраінський прапор піднесімо,
Вільна Вкраіна най буде!

Ню-Йорчани.